

# N410/N610/N620/MF Series

FAX Kit 설치 안내서 FAX Kit 设置顺序书 FAX Kit Installation Guide



# N410FKT

팩스 설치 장치/Fax Kit 설치 수순서

적용 제품 : N410/N610/N620/MF Series

# 1. 동봉품



\* 판매 지역에 따라 변동이 있을 수 있습니다.



# 🖉 노트

- 설치수순서는 동봉품과 기기에 대한 설명을 포함하고 있으나 설치 수순서에 기재된 사진들은 실물과 약간의 차이가 있을 수 있습니다. 이 경우, 설치 수순서에서 기재된 사진 대신 가지고 계신 부품을 이용하여 설치 수순에 따라 작업을 진행하시면 큰 변동이나 문제 없이 설치를 마무리 할 수 있습니다.
- Fax Kit을 설치할 때에는 최신 버전으로 firmware를 업데이트 해주시기 바랍니다.
- firmware 업데이트에 대한 자세한 내용은 [사용설명서/팩스 기능편]을 참고하시기 바랍니다.

## 2. 설치 절차

- 기기의 전원을 끄고. 전원으로부터 코드를 분리합니다.
- 2 옵션 박스를 개봉하고, 동봉품을 꺼내 이상 수량 및 부품 유무를 확인합니다.
- Fax 모듈(1번 부품)과 클램프(3번 부품)을 그림과 같이 조립시킵니다.



4 본체의 뒷커버(나사 1개)를 분리합니다.



5 본체의 왼쪽면 커버(나사3개)를 분리합니다.

- 8 기기의 왼쪽면 커버(나사3개)를 조립합니다.
- п 나사 3개 100000 6 0 Ď Ň 0 A
- 6 기기에 그림과 같이 Fax 모듈을 위치시킨 후 나사(부품2) 2개로 조립합니다.
- វា 0 δ
- 7 Fax 모듈의 코드를 기기에 그림과 같이 연결 후 Fax 모듈에 조립한 클램프에 그림과 같이 케이블을 정리합니다.



- Starter 91 나사 1개 0 00 4
- 9 기기의 뒷커버(나사 1개)를 조립합니다.





## 3. FAX 설정하기

- 기기에 전원 코드를 연결하고 전원을 켜 주십시오.
- 서비스모드 화면을 띄워 주십시오.
  (서비스모드에 들어가는 자세한 방법은 서비스 메뉴얼을 참고하시기 바랍니다.)
- 3 "System 2"→"Option"→"Fax module."를 선택해 주십시오.
- 4 "ON"을 선택하고 [SAVE]를 눌러 주십시오.
- 5 [HOME] 키를 눌러서 서비스 모드에서 나옵니다.
- 6 기기의 전원을 껐다가 다시 켜 주십시오.

#### 🖉 노트

화면에 서비스 모드 스크린이 표시 되었을
 때는 서비스 모드에서 나온 후 전원을 꺼
 주십시오. 10초 이상을 기다린 후에 전원을
 다시 켜 주십시오.

### 4. FAX 초기화 하기

- 서비스모드 화면을 띄워 주십시오.
  (서비스모드에 들어가는 자세한 방법은 서비스 메뉴얼을 참고하시기 바랍니다.)
- 2 "Fax Settings" → "Initialization" → "Fax Func Parameter."를 눌러 주십시오.
- \*Allow"를 선택 후 "Executive"를 눌러 주십시오.
- [Cancel]을 눌러 Initialization 메뉴로 나옵니다.
- 5 "Comm Journal Data" → "TCR" → "Executive"를 눌러 주십시오.
- 6 이어서 "TCR for Fax Service" → "Executive"를 눌러주십시오.
- [HOME] 키를 눌러서 서비스 모드에서 나옵니다.
- 8 기기의 전원을 껐다가 다시 켭니다.

#### 🖉 노트

- 화면에 서비스 모드 스크린이 표시 되었을
  때는 서비스 모드에서 나온 후 전원을 꺼
  주십시오. 10초 이상을 기다린 후에 전원을
  다시 켜 주십시오.
- 송/수신을 테스트하여 정상 작동하는지 확인 하십시오.

#### 5. 다이얼 전송을 수행할 때 주의할 점

FAX를 전송할 목적지를 설정합니다. FAX 전송 목적지에 따라 교환기의 신호음이 들린 후 전화 걸기가 선택될 경우도 있습니다.

이 경우, FAX에 연결된 전화 교환기의 종류 및 교환 기로부터 수신되는 전화 신호음에 따라 전화 걸기가 불가능할 수도 있습니다. 만약 전화 걸기가 불가능 할 경우, 다음의 절차에 따라 문제를 해결할 수 있습니다.

#### < 전화 신호음 감지 기능 OFF >

- 1 서비스모드 화면을 띄워 주십시오. (서비스모드에 들어가는 자세한 방법은 서비스 메뉴얼을 참고하시기 바랍니다.)
- 2 "Fax Settings"→"Function Parameter" →
  "Blind dial"를 눌러 주십시오.
- 3 "ON"을 선택하고 [SAVE] 버튼을 눌러 주십시오.
- 4 본체의 전원이 꺼졌다가 켜지기를 기다립니다.
- 5 기기의 전원을 껐다가 다시 켜 주십시오.

#### 🖉 노트

화면에 서비스 모드 스크린이 표시 되었을
 때는 서비스 모드에서 나온 후 전원을 꺼
 주십시오. 10초 이상을 기다린 후에 전원을
 다시 켜 주십시오.

# N410FKT

传真安装组件/传真组件安装手册

适用产品:N410/N610/N620/MF Series

## 1. 附件



\* 根据销售区域不同,可能有小量的变动。



- 本安装于册包含了关于附件及本机的说明。 但实物可能与本手册上附件的图片有差异。 请以实物为准。并按照此安装手册进行 安装。
- 安装传真组件时请将其更新至最新版 本的固件。
- 有关固件更新的详细内容请参考[用户 指南/传真功能]。

- 2. 安装步骤
- 1 关闭电源,从插座上拔出电源线。
- 2 打开附件的包装盒,确认零件及数量。
- 3 如下图,组装传真组件(1号零件)和线夹 (3号零件)。



4 从本机上拆除后侧盖板(螺钉1个)。



5 从本机上拆除左侧盖板(螺钉3个)。



6 将传真组件安装至本机下图位置后, 打上2个螺钉(零件2)进行固定。



7 如下图连接传真组件的电线后, 并用线夹对电线进行整理。



8 安装本机的左侧盖板(螺钉3个)。



9 安装本机的后侧盖板(螺钉1个)。



#### 3. 传真设定

- 本机上连接电源线后,打开电源。
- 2 进入服务模式界面。(进入服务模式的具体方法请参考服务手册。)
- 3 选择"System 2"→"Option"→ "Fax module"。
- 4 选择 "ON"后,按[SAVE]。
- 5 按HOME 键,退出服务模式。
- 6 关闭本机电源后再开启电源。

### 🖉 备注

 服务模式设置结束后,退出服务模式并 关闭电源。
 等待10秒以上再开启电源。

#### 4. 传真初始化

- 进入服务模式界面。
  (进入服务模式的具体方法请参考服务手册)
- 2 请按 "Fax Setting"→"Initialization" →"Fax Func Parameter"。
- 3 选择 "Allow"后,请按 "Executive"。
- 4 按[Cancel]后,显示初始化目录。
- 5 按"Comm Journal Data"→"TCR"→ "Executive"。
- 6 接着选择 "TCR for Fax Service"→
  "Executive"。
- 7 按HOME键,退出服务模式。
- 8 关闭本体电源后再开启电源。

#### 分 备注

- 服务模式设置结束后,退出服务模式并
  关闭电源。
  等待10秒以上再开启电源。
- 执行发送和接收测试,来确认传真可否正 常使用。

## 5. 进行拨号发送时的注意点

设置传真发送目的地。根据传真发送目的地来检测 交换机拨号音后,选择拨号操作。

此时,根据连接传真的交换机种类以及从交换机接 收的拨号音类型,拨号操作可能会失败。 如果发生此类情况,您可以通过以下设置来解决。

<关闭拨号音检测功能>

- 进入服务模式界面。(进入服务模式的具 体方法请参考服务手册)
- 2 请按"FAX Setting"→"Function Parameter"→ "Blind dial".
- 3 选择"ON"后,按[SAVE]。
- 4 本机电源关闭后,等一会后打开电源。
- 5 再开启电源。

● 备注

服务模式设置结束后,退出服务模式并
 关闭电源。
 等待10秒以上再开启电源。

# N410FKT

# Fax Installation/Fax Kit Installation

For : N410/N610/N620/MF Series

# 1. Accessories enclosed



\* Subject to change depending on the area of sales.

# **Marning**



Keep this bag out of the reach of babies and children. Do not place the bag near the baby cradle, stroller, or playground for infants.

Thin flim may stick and block nose and mouth to cause suffocation to infants and children. Do not use this bag as a toy.

## 🔗 Note

- This installation guide includes descriptions of the accessories enclosed and the device but the photos included may not look same as actual figures. In this case, use the parts described in the installation guide rather than referring to photo images to follow and finish the installation procedure with no difficulty.
- When installing the fax kit, please up date your firmware with the latest version.
- For details on firmware update, see [User manual/Fax functions].

# 2. Installation procedure

- 1 Turn off the device power source and unplug the power cord.
- 2 Unpack the option box to take out accessories enclosed. Check if there are any accessories missing or broken.
- 3 Assemble the fax module (#1 part) and the clamp (#3 part) together as in the figure.



4 Unfasten 1 bolts to remove the rear cover from the device.





5 Unfasten 3 bolts to remove the left cover from the device.



6 Place the fax module onto the device as in the figure and use 2 bolts to assemble them together.



7 As in the figure, connect the cord of the fax module to the device, and adjust the cable to the clamp assembled in the fax module.



8 Fasten 3 bolts to secure the left cover back to the device.



9 Fasten 1 bolts to secure the rear cover back to the device.



### 3. Set up Fax



Open the service mode screen.
 (See the service manual to find how to enter the service mode.)

- 3 Select "System 2"→"Option"→ "Fax module".
- 4 Select "ON" and press [SAVE].
- 5 Select the [HOME] key to exit the service mode.

**6** Turn off the power and turn it back on.

### Note 🖉

 When you see the service mode screen, exit from the service mode first to turn off the power. Wait 10 seconds or longer before turning the power on.

#### 4. Reset Fax

- Open the service mode screen.
  (See the service manual to find how to enter the service mode.)
- Select "Fax Settings"→"Initialization" → "Fax Func Parameter".
- **3** Select **"Allow"** and then **"Executive"**.
- Select [Cancel] to return to the Initialization menu.
- 5 Select "Comm Journal Data" → "TCR" →"Executive".
- 6 Then select "TCR for Fax Service" → "Executive".
- Select the [HOME] key to exit the service mode.
- 8 Turn off the power and turn it back on.

#### Note Note

 When you see the service mode screen, exit from the service mode first to turn off the power. Wait 10 seconds or longer before turning the power on. 9 Test Tx/Rx and check if transmissions work properly.

## 5. Note for Dialing

Select a destination to send a fax. Depending on the destination of fax transmission, placing a phone call can be selected after a signal tone from the phone exchange.

Or in this case, depending on the type of phone exchange connected to fax and signal tones from the phone exchange, placing a phone call is not possible. Please take the following steps to fix the problem when placing a phone call is not possible.

#### < Turn off the detecting function for a phone signal >

- Open the service mode screen. (See the service manual to find how to enter the service mode.)
- 2 Select "Fax Settings"→"Function Parameter" → "Blind dial".
- 3 Select "ON" and press [SAVE].
- 4 Wait for the device to power off and on.
- **5** Turn off the power and turn it back on.

#### Note 🖉

 When you see the service mode screen, exit from the service mode first to turn off the power. Wait 10 seconds or longer before turning the power on.





JC019312A Printed in China